

Politiques

Économie

Éducation

Littérature

# APERTINENCE

juillet 2016

*L'argent: Source de bien des biens...*

*et de bien des maux*

## Politiques

Opprimées, les femmes musulmanes ?

Les réfugiés syriens et l'économie canadienne

## Éducation

L'éducation préscolaire :  
Des établissements qui changent les choses

Les effets secondaires des frais de scolarité

## Économie

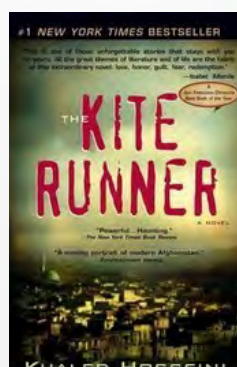
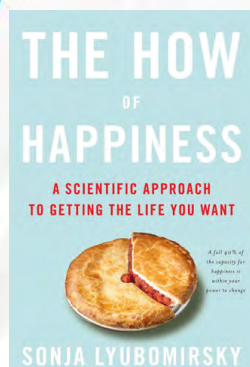
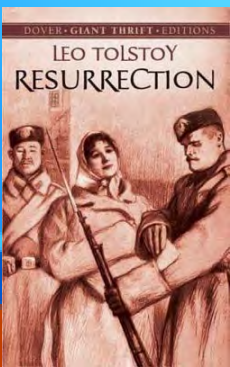
L'argent, c'est ce qui fait tourner la terre.

## Littérature

Comment pouvons-nous devenir plus heureux ?



De plus : Trouvez des meilleurs critiques



9,99\$



# Édito: La lettre de la rédactrice

## Quand l'argent vaut de l'or.

Je me souviens quand j'étais jeune, chaque fois que ma famille et moi nous nous rendions à une soirée mondaine chez des amis de mes parents, ma mère me réexpliquait soigneusement quels sujets étaient acceptables, ou proscrits, dans une conversation polie. Les sujets tabous, selon elle, se résumaient à: la religion, la politique et l'argent. Mais aujourd'hui nous ne sommes pas chez les Dubois, et pour ce numéro spécial, nos contributeurs se sont fait plaisir de passer outre cette restriction, en levant le voile sur l'argent et son rôle dans tous les aspects de notre vie.

Nous commençons avec l'assertion osée que *L'argent, c'est ce qui fait tourner la terre*, dans un article qui vous convaincra que c'est vraiment la monnaie, pas l'amour, qui domine le monde. Toujours prenant le pouls de l'actualité, nous vous présentons une analyse approfondie des enjeux économiques entourant l'afflux de réfugiés syriens, dans l'article *Les réfugiés syriens et l'économie canadienne*. Et dans *Une autre forme de l'argent: Les effets secondaires des frais de scolarité*, nous vous informons sur le stress et l'impact que les soucis monétaires peuvent avoir sur la santé mentale de la population étudiante. Finalement, toujours sur le sujet de la santé, nous analysons les arguments économiques en faveur des systèmes de soins publics par rapport aux systèmes privés, dans l'essai : *Le cas financier pour un système de santé universel*.

Avons-nous encore été expulsés de la soirée ?

Fidèles à notre habitude, nous avons aussi inclus une série de brèves, pertinemment sélectionnées pour vous, chers lecteurs et lectrices.

Mais si vous n'aviez aucune envie d'approfondir votre réflexion sur des sujets lourds et sérieux pendant vos vacances, ne vous inquiétez pas ! Dans ce numéro, vous trouverez aussi de nombreuses critiques de livres pour vous aider dans vos choix de lecture estivaux (*Water for Elephants*, *The How of Happiness*, *The Kite Runner*, *Resurrection*, et *The Book Thief*), des comptes rendus des films *Les Intouchables* et *That Sugar Film* et, cerise sur le gâteau, plusieurs faits divers étranges qui vous feront beaucoup rire.

Appréciez le coup d'envoi de l'été! Et ne dépensez pas trop d'argent ;)

*Sonja Markez*

Rédactrice en chef



Rédactrice en Chef : Sonja Markez

Rédactrice en Chef Adjoint : Yalini Kanagendran

Rédactrice textuelle /

Rédactrice- Correctrice : Dorota Boryczka

Ashley Lamoureux

Ellie Nahls

Designer graphique : Erika Laanvere

Directrice artistique : Ogai Sadiq



# RENCONTREZ NOS AUTEURS



Dorota Boryczka étudie la chimie à la troisième année. Elle aime beaucoup la phonétique française, le cinéma québécois, les chats, le thé et café, le rock et le jazz. Elle s'intéresse aux premiers soins et donc fait partie du « Campus Response Team ». Pendant son temps libre, elle joue la guitare et le trombone et lit en polonais.

Erika Laanvere est une étudiante à l'université de Waterloo dans sa quatrième année. Elle étudie le français avec l'espoir de poursuivre sa passion et devenir une enseignante d'école primaire. Erika a un esprit aventureux qui a voyagé à travers le monde. Ses expériences l'ont transformée en une gourmande avec un amour pour la mode, l'art et la prise de photo.



Yalini Kanagendran est une étudiante dans sa quatrième année d'études en études françaises et le commerce. Elle est fascinée par les langues, notamment le français. Elle espère être bientôt capable de parler et écrire couramment. Yalini travaille actuellement dans un rôle de relations publiques pour un projet d'infrastructure. Elle est toujours avec une tasse de thé dans une main et un roman dans l'autre.

Ogai Sadiq est une étudiante dans sa quatrième année des sciences biomédicales. Elle s'intéresse aux langues différents ; elle est capable de parler couramment trois langues : anglais, persan et urdu. Ogai est actuellement une assistante de laboratoire de physiologie où elle aime beaucoup travailler ensemble avec des étudiants. Elle espère de se spécialiser dans les recherches scientifiques .



Sonja Markez est ingénieure en mécanique et détentrice d'une maîtrise en génie biomédical. Elle s'occupe des affaires de régulation pour une entreprise d'équipement médical de Toronto. Mère de deux petits enfants, elle aime étudier le français et écrire des essais durant son temps libre. Les sujets qui concernent l'argent occupent beaucoup ses pensées !

Ashley Lamoureux est un étudiante en train de compléter ses études en français et en études de paix. Elle vit en Colombie-Britannique où elle passe son temps en faisant de la randonnée et en travaillant. Elle s'intéresse beaucoup aux langues et à la voyage. Lorsqu'elle reçoit son diplôme, elle espère partir en voyage pour explorer le monde.



Ellie Nahls est une étudiante à l'Université de Waterloo qui rentre dans sa deuxième année d'études en Études Françaises. Elle a une passion pour la langue française et ainsi poursuit sa majeure dans ce domaine. En dehors de ses études, Ellie est une voyageuse passionnée, une amoureuxse des chiens, a un amour pour le plein air incluant faire du canoë et camper, et adore la cuisson.

# Sommaire

Volume 89,  
Numéro #05

# juillet

## Dans chaque numéro

- 2 Édito
- 3 Rencontre nos auteurs
- 5 Les lettres des lecteurs

## Politiques

- 7 Résumé: Oprimées les femmes musulmanes?
- 8 Résumé: Deux Rwandais jugés à Paris pour génocide
- 9 Résumé: La radicalisation dans votre ville

## Économie

- 11 L'argent, c'est ce qui fait tourner la terre



- 14 Les réfugiés syriens et l'économie canadienne
- 17 L'argument financier en faveur d'un système de santé universel

## Éducation

- 20 Une autre forme de l'argent: Les effets secondaires des frais de scolarité
- 23 Des établissements qui changent les choses



## Littérature

- 25 Critique d'un livre: The How of Happiness
- 26 Critique d'un livre: The Kite Runner
- 28 Critique d'un livre: Resurrection
- 29 Critique d'un livre: The Book Thief
- 30 Critique d'un livre: Water for Elephants

## Autres

- 31 Gagnante du marathon stupéfiée tout le monde, ... et elle-même
- 32 Compte Rendu: Ce film de sucre
- 34 Compte Rendu: Intouchables



- 36 L'âge des dinosaures est-il revenu?
- 37 Une femme prend un voleur pour son fils
- 38 Remuer le ciel et la terre ET LA LUNE?



- 39 Publicité: Les Jeans X Café
- 40 Publicité: Déchique

# Les lettres des lecteurs

Cher La Pertinence,

Je voudrais exprimer ma déception quant aux articles de votre dernier numéro qui étaient concentrés autour du thème de l'amour. Vous avez traité le sujet avec une superficialité et une brièveté convenable pour un magazine pour les adolescents - pas pour les lecteurs de Pertinence ! Nous sommes trop sophistiqués pour des articles galvaudés et des quiz juvéniles. Je déplore que vous n'ayez pas consacré davantage d'articles au vrai sens de l'amour. S'il vous plaît, faites mieux la prochaine fois !

Sonja Markez

Toronto



Cher *La Pertinence*,

Permettez-moi de vous remercier chaleureusement pour votre dernier numéro qui était tellement informatif et aussi intéressant. Votre article *Économisez ... Économisez !* aborde un sujet qui m'intéresse beaucoup parce que le sujet d'économiser de l'argent pour l'avenir de nos enfants est beaucoup parlé dans le monde actuel. Tous les conseils dont vous avez parlé sont praticable tant et si bien que j'ai déjà commencer à les suivre ! De plus, je voudrais dire que mon petit frère et moi nous trouvons les activités dans votre magazine très amusant !

Ogai Sadiq

Kitchener

Cher *La Pertinence*,

Merci de nous avoir fait connaître cette belle région d'Italie. J'ai eu un grand plaisir de lire votre article *Le guide de voyage parfait pour la côte amalfitaine*. J'ai été très intéresser à propos des sites incontournables et des villes authentiques. C'est dommage qu'un voyage pareil coute aussi cher. Toutefois, c'est vrai que c'est un voyage qui vaut la peine! J'apprécierais grandement voir un autre article au sujet de *Comment voyager la côte amalfitaine sur un budget* dans le numéro prochain de *La Pertinence*.

Merci encore! J'ai lu avec grand plaisir votre éditorial.

Ellie Nahls

Kitchener



# Les lettres des lecteurs

Cher *La Pertinence*,

J'ai été profondément déçu par votre dernier numéro. Je suis généralement très impatient de lire votre magazine en raison de la qualité des critiques des livres et de films. Je découvre généralement de nombreux trésors cachés par vos commentaires qui sont toujours très impartial. Mais la dernière fois, j'étais choqué de voir que tous vos commentaires étaient sur l'adolescence fiction sans valeur, les navets. J'espère que vous réaliserez que vous avez un lectorat diversifié et incluez le contenu pour satisfaire chacun d'entre nous.

Yalini Kanagendran

Toronto

Cher *La Pertinence*,

Je vous remercie pour votre article de classement des meilleurs films de l'été. Après avoir lu votre article, j'ai décidé d'aller voir les dix films recommandés par votre magazine. Pendant la dernière semaine, je suis déjà aller voir deux des films. Sans vos recommandations je n'aurais jamais été allée à ces films. J'étais agréablement surpris que je les ai fortement aimés et je suis maintenant excité d'aller voir les prochains huit films sur mon liste. S'il vous plaît continuez avec les telles bonnes recommandations !

Ashley Lamoureux

Kamloops, C-B



Cher *La Pertinence*,

Je suis lecteur depuis longtemps, mais c'est ma première fois à vous écrire ! Je dois dire, après avoir lu votre édition de voyage, j'étais en état de choc. Dans l'article Nous sommes allés là pour que vous ne deviez pas, j'étais dans l'incrédulité que vous avez classifié Marseille numéro sept dans le rang des 20 villes plus dangereuses en Europe. Comme quelqu'un qui a vécu là plus de 15 ans, je vous dis que Marseille est la plus belle ville en France, sans question. Les plages dorées, la musique hip-hop et les meilleurs fruits de mer du monde-comment ne pouvez-vous pas tomber amoureux de cette ville spectaculaire ! Vous dites que Marseille est plein de crime, mais aucune ville n'est parfaite. Néanmoins, je trouve votre magazine très intéressant à lire.

J'ai hâte de lire la prochaine édition

Erika Laanvere,

Muskoka, ON

# Résumé: Opprimées, les femmes musulmanes?

Avant de conclure que l'islam transforme systématiquement les femmes en citoyennes de second ordre, lisez ceci.



C'est une idée commune dans notre société que l'Islam est incompatible avec l'émancipation des femmes. Mais, selon un chercheur de l'Université de Toronto, Jeffrey Reitz, la réalité est plus complexe. Dans ses recherches, Reitz a comparé le pourcentage des femmes employées ou en quête de travail à celui des hommes. Le rapport des deux représente, selon lui, une mesure d'égalité entre les sexes.

D'abord, il faut noter qu'aucun groupe ne parvient à la parité (rapport = 1). Même les Canadiens « de souche » ont seulement un rapport qui varie de 0,85 à 0,89 en fonction de leur religion. Comment s'en sortent les musulmans à ce sujet ?

Pour répondre à cette question, l'investigateur a analysé les données du recensement canadien de 2001. Il a examiné l'influence de diverses religions, y compris l'Islam, et du type d'immigrants - récents ou

établis depuis plus de dix ans. À première vue, son investigation a confirmé notre préjugé. La plus grande disparité entre les sexes, parmi les immigrants récents, se rencontre chez les musulmans (0,57), le plus bas, loin derrière les hindous (0,71) et les sikhs (0,74).

Cependant, la situation n'est pas si simple. Premièrement, le pays d'origine a une influence plus importante que la religion. Les musulmans originaires de certains pays ont de meilleurs rapports que ceux d'autres pays. On notera, par exemple, que les musulmans en provenance de Bosnie sont plus égalitaires que même les Canadiens nés ici.

En outre, on remarquera que le niveau d'observation religieuse n'a aucune influence sur ce rapport. De plus, avec le temps, l'assimilation des immigrants dans notre société réduit les différences entre les musulmanes et les autres Canadiennes, en termes de leur intégration au marché du

travail. Les disparités disparaissent en une génération. Ainsi, les filles d'immigrants musulmans ont la même probabilité de se débrouiller toutes seules économiquement que les autres nées ici.

Quant au Québec, Reitz annonce que les musulmanes ont autant leur place dans le monde du travail, voire même plus, que dans le reste du Canada.

En définitive, une chose semble certaine : leur religion n'empêchera pas les musulmanes d'atteindre leur indépendance financière et donc, de s'émanciper.

Sonja Markez

L'article original par Noémi Mercier du magazine *L'Actualité*

Date : 13 avril 2015, Vol. 40, n°6

# Résumé:

## Deux Rwandais jugés à Paris pour génocide



© Cortez-Neavel, Beth

Vingt ans après le génocide au Rwanda, la France avait vu le premier jugement et condamnation d'un Rwandais pour sa participation dans la guerre civile entre les Hutus et les Tutsis qui a vu les morts d'environ 800 000 personnes. Mardi, le 10 mai, une deuxième judiciaire démarre à Paris pour le jugement de deux autres Rwandais, Octavien Ngenzi et Tito Barahira. Ces deux hommes ont été arrêtés en France après des années de refuge. Ngenzi et Barahira sont tout les deux accusés d'avoir superviser et participer dans une attaque contre quelques Tutsis qui ont pris refuge dans une église durant la guerre. Cette attaque a résulté dans les morts de milliers de Tutsis. En plus, c'est soupçonné que les accusés ont été ensuite participants dans les meurtres des survivants de l'attaque à l'église qui ont été menés à un centre de santé. Ngenzi et Barahira nient toutes ces accusations. L'avocat de Barahira prétend que la raison pour laquelle Ngenzi et Barahira ont été mise en procès est parce que leurs noms ont été pris, par hasard et sans grande évidence, d'une liste de personnes recherchées établie après la fin de la guerre. Pendant les trois mois que dure le procès, environ cinquante témoins seront présentés. Cependant, après les années qui sont passées depuis le génocide, il sera difficile de reconstruire les faits de ces événements et ces actions en question. Il n'y a pas grand espoir non plus qu'une troisième judiciaire sera tenue pour le génocide au Rwanda à cause de la difficulté posée par les années qui se sont passées et parce qu'il y a plus d'intérêt dans les jugements des crimes d'aujourd'hui.

**Ashley Lamoureux**

L'article original par Christophe Châtelot du magazine *Le Monde*

Date: 9 mai 2016



# Résumé: La radicalisation dans votre ville



© Freaktography

À l'âge de 23 ans, le Canadien d'origine somalien, Ali Mohamed Dirie a été arrêté à cause de sa haine envers le Canada. Il avait un plan pour attaquer le parlement, décapiter Stephen Harper et attaquer la Bourse de Toronto et les autres bâtiments avec les explosifs, avec un groupe qui s'appelle « Toronto 18 ». En attendant son procès, Dirie a continué d'être une menace en essayant de recruter les autres prisonniers contre les démocraties occidentales. Bien que les prisons soient un endroit de recrutement, le Canada manque un programme pour répliquer la radicalisation religieuse des prisonniers.

D'abord, la radicalisation est un problème dans plusieurs pays, y compris, l'Espagne, l'Allemagne, les États-Unis et le Royaume-Uni. En France, les autorités ont décidé de séparer les extrémistes religieuses des autres détenus. Même si le phénomène est récent au Canada, le nombre de personnes incarcérées pour le terrorisme augmente, alors qu'Ottawa prévoit d'adopter des méthodes européennes.

Chef psychologue d'une prison de Kingston, Wagdy Loza, croit que l'état doit développer une approche adaptée aux extrémistes et à leurs mentalités. Il est nécessaire que le programme inclût la religion, la culture, la langue ainsi qu'une compréhension géopolitique du monde.

Enfin, le nombre de musulmans en prison a grandi jusqu'à 86% de 2002 à 2011. En fait, il y a beaucoup de conversion à la religion musulmane. Cependant, il y a des impressions que quelques détenus sont devenus musulmans pour les raisons non radicales, comme les bénéfices de la nourriture halal qui est d'une meilleure qualité. Pascal Bélanger, coordonnateur de l'Association de rencontres culturelles avec les détenus, suggère que l'isolement peut éviter l'endoctrinement des prisonniers et éviter la rééducation de celui capable de terrorisme. Ils doivent avoir le contact avec la réalité et la culture de notre société et afin d'avoir le changement, nous devons les traiter comme des êtres humains.

Dirie et le groupe « Toronto 18 » étaient libérés en 2011, et ils ont combattu en Syrie. Dirie est mort en septembre 2013.

L'article original *Contre la radicalisation en prison*  
par Alec Castonguay du magazine *L'Actualité*  
Date: 30 juin 2015

-Erika Laanvere

© Müller, Matthias



# L'argent, c'est ce qui fait tourner la terre



*Sonja Markez*

**A**ujourd'hui il est indéniable que l'argent fait tourner la terre. Bien sûr, ce point de vue est basé sur une définition de « l'argent » et sur ce que l'on entend par « faire tourner la terre ». Cependant, comme j'espère vous convaincre, l'argent est nécessaire dans le contexte de la vie moderne que nous connaissons.

Premièrement : l'argent. Avant l'apparition de la monnaie, on troquait directement marchandises et services, ce qui pouvait présenter un certain niveau de complexité. En effet, pour échanger des pommes contre un service du forgeron, il aurait potentiellement fallu, au préalable, échanger ces pommes contre du blé, denrée

exigée par le forgeron. La monnaie est donc apparue comme un outil d'échange durant l'évolution du système de troc. Très rapidement, l'argent est aussi devenu un moyen d'évaluation des biens, des services, et du capital humain qui, défini par l'économiste américain Theodore Schultz, représente l'ensemble des aptitudes, talents, qualifications, et expériences accumulés par un individu et qui déterminent en partie sa capacité à travailler ou à produire pour lui-même ou pour les autres. Dans notre société, l'argent établit les relations entre les biens et leurs prix, le travail et le salaire, les risques et les bénéfices sur les investissements, trois importants facteurs

Et maintenant, qu'entend-on par « faire tourner la terre ». Pour moi, je définis ce terme comme la continuation du système économique des sociétés occidentales dans les pays industrialisés. Il est possible qu'un être humain puisse survivre sans l'argent - se construire un abri, et obtenir la nourriture et l'eau nécessaire à sa survie. Mais je ne parle pas de la survie d'une personne ou d'un groupe de personnes. Je parle des systèmes politiques, économiques, et sociaux, tous dépendant de la monnaie, qui s'effondreraient sans elle et notre mode de vie actuel disparaîtrait.

L'importance de l'argent et sa puissance est au centre de plusieurs débats politiques et philosophiques. Par exemple, qu'est-ce qui motivait les guerres au cours de cents dernières années? C'était l'argent. Quelle est la valeur d'une vie humaine ? Combien est-on prêt à dépenser pour la sauver dans nos services médicaux ou dans une mission humanitaire ? Il y a

certainement beaucoup de facteurs à prendre en considération, mais en fin de compte c'est l'argent qui limite les efforts. C'est déplaisant d'y penser de cette manière, mais on ne peut nier que c'est la réalité.



Une autre réalité que chacun sait: l'argent représente la puissance. On parle beaucoup à l'heure actuelle du candidat potentiel du parti républicain américain, Donald Trump. Il n'est guère possible d'ouvrir un

journal sans découvrir une nouvelle citation folle de ce monsieur. La plupart d'entre nous savent qu'il n'est pas le plus intelligent, le plus capable, le plus éloquent ou le plus qualifié des candidats. Mais, c'est sans importance. Il a de l'argent. Beaucoup d'argent. Alors, il se pourrait qu'il s'achète lui-même le poste la plus influente du monde libre: celle de président des États-Unis d'Amérique.



Et j'entends cet argument contraire des idéalistes: c'est l'amour qui faire tourner la terre. Détrompez-vous. Je reconnais que l'amour est une force forte dans la vie. Il n'en demeure pas moins que l'amour n'arrêtera pas une guerre. Est-ce qu'il peut secourir une vie? Nul doute qu'il peut sauver quelques personnes ici et là mais pas en masse comme l'argent en est capable. Et, l'amour n'arrêtera pas l'imbattable hurricane « Le Donald ».

Je concéderai, peut-être, un point à mes opposants sur ce sujet. Bien que je considère que l'argent est la colle de l'économie moderne, j'admets qu'il n'est pas *suffisant* pour supporter et propulser la condition *humaine*. La condition humaine est définie comme les caractéristiques, les événements majeurs et situations qui composent l'essentiel de l'existence humaine tels que la

naissance, la croissance, l'aptitude à ressentir des émotions ou à former des aspirations, le conflit et la moralité. L'argent *tout seul* n'est pas le conducteur de la rotation du monde. Mais sans argent, ou un substitut pour l'argent, la vie que nous connaissons aujourd'hui s'arrêterait. Je vous laisse avec les paroles du grand et politiquement influent dramaturge George Bernard Shaw, et avec qui je partage cette opinion: « Le manque d'argent est la racine de tous les maux. »



# Les réfugiés syriens et l'économie canadienne

Ashley Lamoureux



© Immigration et citoyenneté

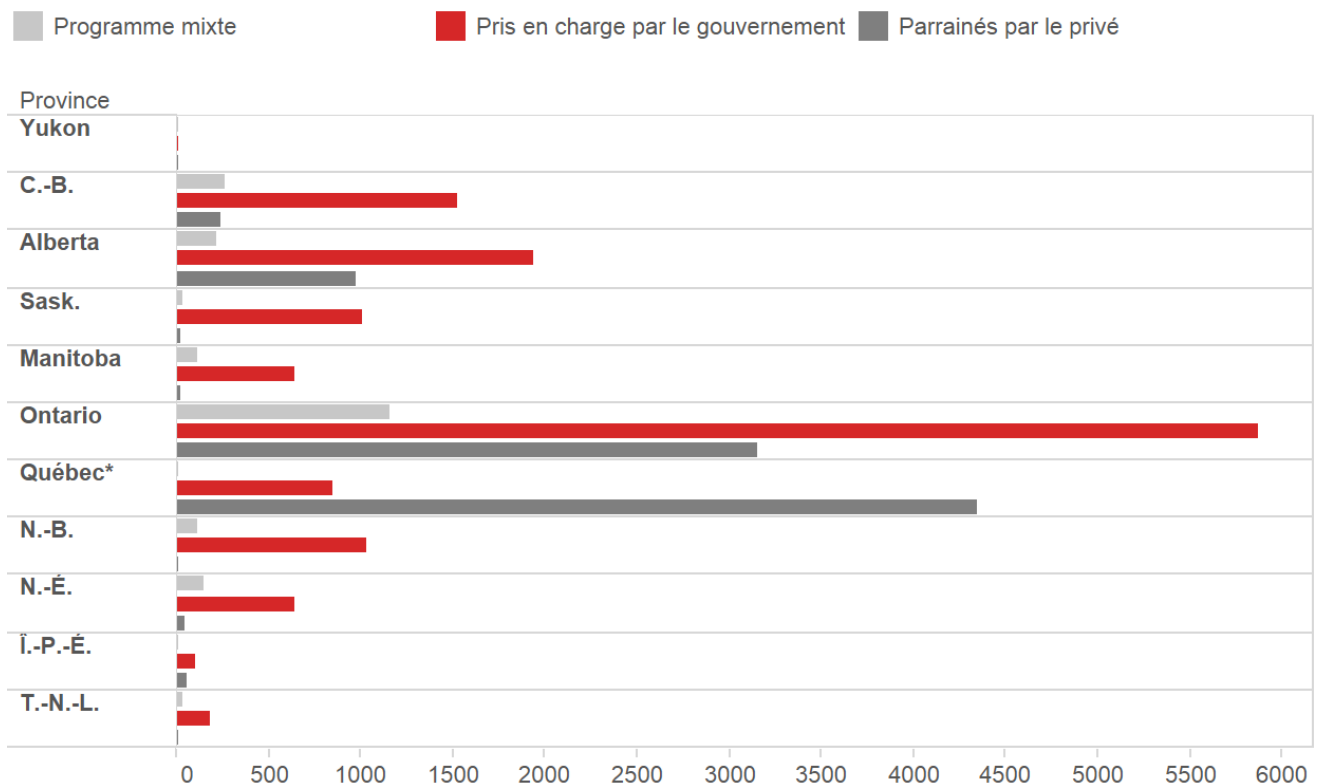


Il y a cinq ans depuis le début de la guerre civile en Syrie et cette guerre continue à émouvoir le monde. Déjà, 250 000 personnes sont mortes et ce nombre continue à grimper alors que le conflit ne voit pas une fin dans le futur proche. En réponse à cette guerre et à la tragédie à qui les syriens font face, quelques pays du monde ont décidé d'accueillir et de supporter les réfugiés syriens. Ceci est une façon dans laquelle les pays du monde peuvent aider aux 6.5 millions de syriens qui ont été déplacés par la guerre. Après l'élection canadienne en octobre 2015, premier ministre Justin Trudeau a annoncé son intention que le Canada accueillera 25 000 réfugiés syriens par la date du 1 janvier, 2016. Ce but a été atteint et le Canada continue à faire bon accueil aux réfugiés syriens. Cependant, plusieurs canadiens s'inquiètent de l'impact économique avec un tel grand nombre de réfugiés qui s'installent au Canada. À cause de la guerre en Syrie et de la crise des réfugiés, plusieurs canadiens ont des questions de la vitesse du processus d'immigration. Cet argument est légitime en fait qu'on veut être certain de la santé et de la sécurité des réfugiés qui viennent pour s'installer.

En réponse à cette inquiétude, le gouvernement canadien a communiqué au public que le même processus et les mêmes précautions seront pris. La grande inquiétude de plusieurs canadiens est que les réfugiés exploiteront les services fournis par le gouvernement et par les communautés. Toutefois, les spécialistes du monde économique prétendent que les réfugiés syriens auront un grand impact bénéfique et avantageux sur l'économie canadienne. Le Canada fera face à un problème très proche dans le futur à cause de sa population en déclin. La population canadienne est en train de vieillir et le taux de naissance

diminue. Ceci pose un grand problème pour le gouvernement canadien qui voudrait bien trouver une solution à ce déclin rapide du peuple canadien. Le Canada est déjà un pays qui reçoit beaucoup d'immigrants d'autour du monde. À ce moment, ces immigrants consistent, pour la plupart, des réfugiés syriens. Le grand nombre d'immigrants réfugiés ne pose pas de problème pour le Canada car on a besoin de peuple. Les réfugiés et les immigrants cherchent une vie supérieure à celle de leur pays d'origine. Ils veulent s'investir dans une société qui peut leur offrir une vie stable, sécuritaire et favorable.

### Type de prise en charge



\* Pour le Québec, les données vont du 1er janvier 2015 au 28 février 2016  
 Pour certaines villes hors-Québec, le nombre fourni par le fédéral est « moins de 5 ». Ce chiffre a été arrondi à 4 aux fins de cet article.

Sources : ministères canadien et québécois de l'Immigration

Les syriens sont certainement prêts à tout pour s'échapper de la guerre et ils sont déjà connus mondialement comme un peuple travailleur. Ce sont surtout des personnes de classe moyenne qui sont habitués au monde travailleur et qui sont éduqués dans leur domaine d'étude et de travail. Même si plusieurs réfugiés syriens ne parlent pas l'anglais ni le français, ils sont sans doute prêts à s'intégrer dans la société canadienne et à étudier les langues qu'on parle. Le Canada a aussi déjà vu le bénéfice économique d'accueillir des réfugiés. Après la guerre de Vietnam, la Canada a bien accueilli des réfugiés du Vietnam, du Laos, et de Cambodge ce qui a grandement influencé l'économie canadienne. Plusieurs villes ont vu un influx dans l'économie après avoir accueilli les réfugiés et les réfugiés ont démontré un grand désir de travailler fort et d'avoir un impact positif au Canada. En voyant les atrocités qui sont en train d'être commis en Syrie et en voyant le tel grand nombre de syriens qui cherchent refuge, le monde ne peut pas ignorer l'aide qu'il doit au Syrie. Le Canada donne l'espoir aux réfugiés syriens qui peuvent

redémarrer leurs vies dans un pays de paix. Il y a du risque économique en accueillant plus de 25 000 réfugiés syriens au Canada mais le risque est minimal. La probabilité de bénéfice à l'économie canadienne donne encore plus de raison pour le Canada de donner aux réfugiés un secours à la tragédie de la guerre civile syrien. Maintenant, le Canada



peut regarder en arrière à l'impact positif des réfugiés après la guerre de Vietnam. Il est parvenu qu'en trente ans, on pourrait voir encore ce grand impact avantageux des réfugiés syriens sur l'économie et la société canadienne.



# L'argument financier en faveur d'un système de santé universel



*Sonja Markez*

**U**n système de santé universel est indubitablement la seule option morale et éthique pour un pays démocratique, industrialisé et moderne. Une question peut-être plus pertinente est si un tel système est économiquement envisageable dans un monde dominé par l'argent. Et pourtant, de nombreux arguments sociaux et pécuniaires indéniables convergent pour dévoiler le fait qu'il est probablement aussi la seule option économique viable.

Les statistiques compilées par les organisations mondiales

paraissent indiquer que les pays qui ont un système de soins public dépensent moins per capita pour la santé de leurs habitants que les pays ayant un système de soins privé.

Comparons deux pays à niveau de soins équivalents, le Canada qui a un système universel aux États-Unis qui ont, dans l'ensemble, un système de soins privé. Surprise! Selon les données de la Banque mondiale, les dépenses de santé du Canada par personne en 2014 étaient de 5 292 \$ tandis qu'elles étaient près du double, 9 403 \$, pour les États-Unis. Cela représentait 17.1% du produit intérieur brut



(PIB) de ces derniers comparé à 10.4% pour le Canada<sup>1</sup>.

Pourquoi? Un système privatisé a un intermédiaire qui prend sa part des bénéfices: l'industrie de l'assurance privée. Les compagnies d'assurance ont une incitation économique à traiter les problèmes de santé de leurs clients rapidement: le profit. Cela rend ces entreprises plus agressives dans leur recherche de réduction des coûts, en refusant, par exemple, les demandes jugées injustifiées ou des requêtes pour des visites à des spécialistes considérées comme déplacées. Elles enregistrent également précisément chaque transaction et chaque pansement doit être énuméré et justifié, entraînant de coûteux frais de gestion. Ces frais

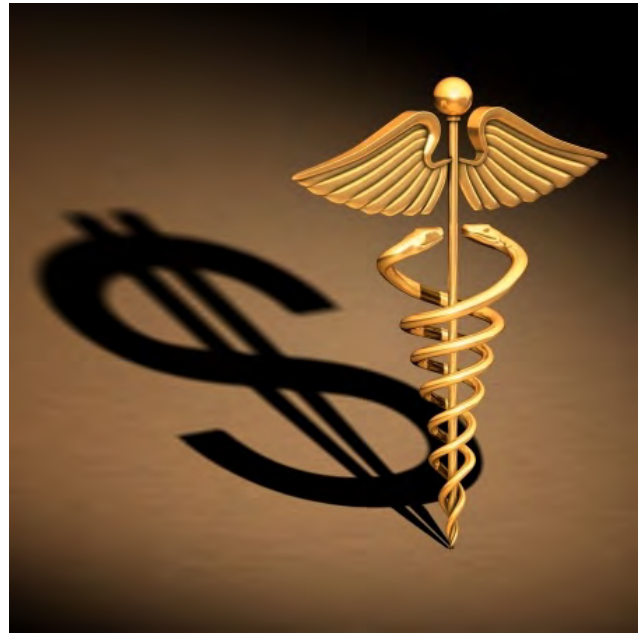
ne sont rien comparés au gaspillage de l'argent public et à l'inefficacité des programmes gouvernementaux, diront les opposants endurcis au système universel. On notera, cependant, que les assurances privées ne sont pas accessibles aux populations économiquement défavorisées.

Les programmes publics n'ont pas la vocation à générer des profits qu'ont les organisations à but lucratif. Un gouvernement gérant un système de soins universel doit se préoccuper de la santé de tous ses citoyens, et électeurs, tout en étant économe des revenus de l'impôt. Il doit satisfaire ses contribuables ce qui peut rendre quelque fois, c'est vrai, sa gestion du système de santé inefficace. On concédera aussi aux détracteurs d'une infrastructure de santé disponible à tous, que plus de gens accéderont à ses services, perçus comme «gratuits». Mais serait-ce un mal?

Il est largement reconnu que les soins préventifs ou le traitement précoce d'une maladie sont souvent plus efficaces et

moins coûteux qu'un traitement à un stade plus avancé. Il est donc préférable pour le patient de consulter le plus tôt possible et sans hésitation, ce qui se traduira pour le système universel par des économies, et pour l'ensemble de la population par une meilleure santé, une meilleure espérance de vie et la capacité de rester plus longtemps active professionnellement. Un employé en bonne santé pourra contribuer plus longtemps et efficacement à l'économie et comptera moins sur d'autres structures publiques comme les systèmes d'aide sociale et de prestations d'invalidité. À l'opposé, la couverture des soins d'une partie beaucoup plus restreinte de la population (celle qui peut s'offrir ses services) et le refus des demandes de santé légitime par les entreprises de l'assurance privée auront l'effet contraire: une dégradation de la santé d'une part importante de la population, se traduisant par une baisse des performances économiques du pays.

S'il est vrai que ce sujet est complexe à analyser dans sa globalité, d'un point de vue



exclusivement économique, il semble qu'un système de santé universel soit l'option la meilleure. Pour s'en convaincre définitivement, il suffira de se référer aux conclusions du rapport «Impacts of Health Care Reform: Projections of Costs and Savings»<sup>2</sup>, établi par Dr. Kenneth Thorpe, économiste et professeur de politique de santé à l'Emory University: 1100 milliards de dollars est la somme que les États-Unis auraient pu économiser en dix ans s'ils avaient créé un système de santé universel financé par les impôts publics.

1: [http://data.worldbank.org/indicator/SH.XPD.PCAP?year\\_high\\_desc=true](http://data.worldbank.org/indicator/SH.XPD.PCAP?year_high_desc=true)

2: <http://www.amsa.org/wp-content/uploads/2015/03/CaseForUHC.pdf>

# Une autre forme de l'argent : Les effets secondaires des frais de scolarité



*Ogai Sadiq*

**L**a raison pour obtenir une éducation post-secondaire est alors qu'on sera dans la mesure de poursuivre la meilleure profession à laquelle on s'intéressait pour des décennies. Malheureusement, les frais de scolarité plus élevée sont un obstacle principal pour les étudiants afin de parvenir à leur but professionnel. Certes, de nombreux gens commencent l'éducation postsecondaire, mais ils ne peuvent pas retenir l'équilibre dans leurs vies. Les frais de scolarité interdisent aux étudiants de faire mieux à l'école. Au lieu de travailler fort pour réussir

leur vie scolaire, ils se concentrent sur un seul problème, l'argent ! De grands soucis des étudiants sont un peu comme cela : « comment puis-je payer le prochain loyer » ou sur le terme long « comment puis-je repayer mes prêts étudiants ? » Les frais de scolarité n'impactent pas seulement le compte bancaire des étudiants, mais elle a également un impact négatif sur la santé des étudiants et sur leurs succès scolaires. Il faut que les services de gouvernements trouvent une solution efficace pour que les étudiants réussissent leurs études et leurs vies en général.

Bien que les emplois soient avantageux pour obtenir des expériences et pour payer les frais, les recherches démontrent qu'ils ont d'influences aussi négatives par rapport au succès scolaire des étudiants. Vu que les frais de scolarité sont très élevés à travers le Canada, les étudiants sont contraints à garder des emplois afin qu'ils puissent financer leurs études post-secondaires. Selon la *Fédération canadienne des étudiantes et étudiants* (FCEE), 52% des

étudiants dépendent des emplois pour financer leurs éducations, 25% desquels dépendent des emplois comme la source signifiante pour payer le loyer. Les recherches par FCEE démontrent que les étudiants travaillent plus d'heures comme les frais de scolarité augmente. Par conséquence, les étudiants deviennent préoccupés avec les emplois tant et si bien qu'ils n'ont pas assez de temps pour se concentrer sur leurs études. Ils ne peuvent pas réussir scolairement par manque de temps à cause duquel, ils ne poursuivent pas les professions qu'ils voulaient.

Ceci m'amène au deuxième point, les répercussions des frais de scolarité

ne sont pas seulement liées aux échecs scolaires, mais ils sont directement liés à la santé des étudiants. De craint de taux d'intérêt

et de l'augmentation de leurs prêts, les étudiants deviennent détressés. Cette détresse est la racine de la détérioration de santé mentale de la généralité des étudiants. Selon un reportage par CBC en 2014, un diplôme



universitaire équivaut à un énorme stress financier de manière que la santé mentale et la santé générale des étudiants soient négativement impactées. Le manque de concentration et les mauvaises notes dans les cours à cause du stress entraînent les échecs scolaires des étudiants.

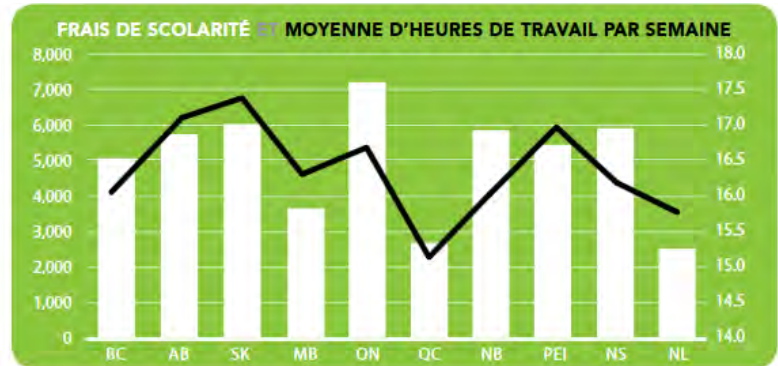
D'ailleurs, un aspect d'importance est la diète des étudiants, si on a une diète mal planifiée, ni le cerveau ni le corps ne fonctionnent efficacement. Certes, les frais de scolarité encouragent les étudiants à travailler et économiser pour repayer des prêts étudiants, mais pendant qu'ils font tout cela, ils abandonnent tout quant à leur santé. C'est pourquoi la

majorité des étudiantes optent pour les malbouffes et ils se désengagent complètement des aliments frais et sains. Les explications pour le désengagement sont soit que les étudiants n'ont pas de temps (dû aux emplois), soit qu'ils n'ont pas assez d'argent pour acheter de la nourriture saine. Quand on n'acquiert pas de substances nutritives et de vitamines dont le corps et le cerveau ont besoin, on ne se sent pas à l'aise donc il y a souvent des fatigues et de la confusion.

En ce qui concerne un sondage fait par la FCEE, plus le frais de scolarité augmente, le moins d'heures les étudiants travaillent. En d'autres termes, si le frais de scolarité se décroît les étudiants consacreront beaucoup de temps aux leurs études. Sous prétexte d'avoir assez de temps pour étudier les étudiants peuvent obtenir de meilleures notes et de ce fait, bien réussir. La décroissance des frais de scolarité aura aussi des impacts tellement positifs sur la santé mentale et la sante générale des

étudiants puisqu'ils ne seront pas aussi détressés à cause de l'argent.

Tout bien considéré, les frais de scolarité plus élevée sont à la racine de la détérioration des santés et des notes des étudiants. La détérioration des



notes et de la santé des étudiants est ce qui mène aux échecs scolaires et l'échec en général des vies des étudiants. Donc l'ultime solution pour la réussite et pour la santé des étudiants est la diminution des frais de scolarité que le gouvernement du Canada doit faire. Les faits amènent à conclure que l'argent est un facteur très utile dans la vie même s'il crée des phénomènes nuisibles.



# Des établissements qui changent les choses

## L'éducation préscolaire

Étienne P. Emond aborde l'idée que l'éducation préscolaire est possiblement très utile pour les enfants des milieux défavorisés. En ce qui concerne les données collectées par l'Étude longitudinale du développement des enfants du Québec (ELDEQ), les enfants de familles pauvres peuvent bien profiter des services préscolaires depuis que leurs familles n'ont pas le moyen de leur fournir l'éducation préscolaire.



La recherche a démontré qu'en sixième année, les enfants de familles pauvres réussissent autant bien scolairement que ceux de familles aisées s'ils ont accès au Centre de la petite enfance (CPE). Sylvana Cote, professeure de l'Université de Montréal, était inconsciente que l'effet de CPE tiendrait longtemps. Comme l'ELDEQ, le ministère d'éducation a aussi trouvé que l'éducation préscolaire persiste au long terme. Les programmes comme CPE ne sont soit pas en place dans plusieurs pays ou soit qu'ils existent, mais ne sont pas accessibles pour tous les enfants.

L'ELDEQ avait amorcé une étude longitudinale en 1997 qui était comprise de 2120 échantillons d'enfants québécois. Actuellement, 1400 participants sont jeunes adultes et l'ELDEQ continue d'obtenir les observations sur l'effet de l'éducation préscolaire tout au long de leurs vies. Bertrand Perron, directeur des enquêtes longitudinales et sociales de l'Institut de la statistique du Québec (ISQ), a déclaré que les études longitudinales sont comme des vidéos par opposition aux photos car ils nous fournissent tellement d'information. De ce fait plus de 150 publications d'ISQ sont basées sur les recherches d'ELDEQ.

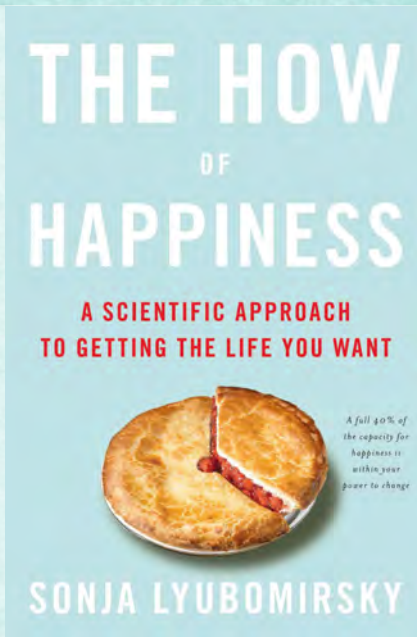
Selon la connaissance de Richard Tremblay (un des chercheurs d'ELDEQ) l'ELDEQ doit être articulé avec tous les autres services pour être complètement utile pour les familles qui ont besoin d'aide. En dépit du fait que les recherches marchent bien du point de vue scientifique, les responsables politiques ne sont pas convaincus de ces résultats.

Finalement, Richard Tremblay a suggéré de ramasser une nouvelle cohorte d'enfant pour une ELDEQ actuelle à cause des nouveaux facteurs qui ont apparu depuis 20 ans. Cette étude longitudinale prendra en considération les facteurs comme l'émergence des nouvelles technologies, la croissance du pourcentage des mères qui travaillent et la décroissance de la dépendance au tabac. Il croit qu'après la terminaison de cette étude on pourrait prendre une décision de quoi faire avec les programmes comme CPE dans l'avenir.

*Ogai Sadiq*



# Comment pouvons-nous devenir plus heureux ? Lyubomirsky nous l'enseigne.



Si vous avez le cafard ou simplement du mal à vous frayer un chemin à travers les difficultés banales de la vie, prêtez attention. Je suis récemment tombée sur « The How of Happiness: A Scientific Approach to Getting the Life you Want (Comment être heureux et le rester: Augmentez votre bonheur de 40%) », un ouvrage de psychologie positive qui pourrait changer votre vie.

Sonja Lyubomirsky, auteure de ce livre publié en 2008, est une psychologue américaine et professeure-chercheuse à l'université de Californie. Depuis, elle a écrit un deuxième livre sur un thème similaire : *The Myths of Happiness* (Qu'est ce qui nous rend

vraiment heureux?).

Comme le titre le révèle de manière directe, l'objectif de ce travail est d'expliquer comment on peut trouver plus de plaisir dans nos vies. Afin que vous n'écartiez pas cette assertion comme un essai flagrant d'attirer les Nord-Américains, déprimés de façon disproportionnée, il est important de préciser que l'auteure base ses arguments sur les résultats de recherches scientifiques, incluant les siennes.

L'écrivaine propose douze exercices comportementaux qui, pratiqués régulièrement, peuvent avoir un effet positif, mesurable et durable sur notre contentement. Ces exercices qui incluent d'exprimer sa gratitude, d'éviter la comparaison sociale, de pratiquer des actes de gentillesse et d'accorder le pardon, sont la pierre angulaire de la construction d'une vie heureuse. En effet, les conditions de notre vie (riche ou pauvre, en bonne santé ou non) et notre tempérament naturel (la prédisposition innée à la satisfaction), n'expliquent apparemment que 60% de notre bien-être mental. Et

nous pouvons manipuler les 40% restant de notre avantage.

Vous avez peut-être déjà entendu ces théories, et les pensez galvaudées; cependant, j'avance que cet écrit est différent. Contrairement aux livres de développement personnel populaires, et souvent superficiels, cette œuvre met en avant des données scientifiques pour appuyer ses déclarations.

Elle laisse une forte empreinte sur le lecteur. Il est vrai que si certaines suggestions peuvent sembler n'être que des platitudes ringardes, la plupart résonnent en accord avec certaines vérités universelles enfouies dans notre cœur.

Tout le monde peut trouver quelque chose dans ses pages pour améliorer son humeur, même si l'on n'est pas intrinsèquement malheureux. Qui ne bénéficierait pas d'une augmentation de son bonheur? Il y a beaucoup d'idées utiles et pratiques dans ce manuscrit et si vous n'aimez pas une, vous pouvez toujours essayer les autres. Ça vaut vraiment la peine d'être lu !

Sonja Markez

Best Book of the Year

# THE KITE RUNNER



A NOVEL

"Powerful...Haunting."

—*The New York Times Book Review*

"A moving portrait of modern Afghanistan."

—*Entertainment Weekly*

KHALED HOSSEINI

# The Kite Runner

## Critique d'un Livre

Khaled Hosseini est un médecin et un auteur américain qui est né à Kabul, en Afghanistan. Hosseini est un romancier aux talents variés. *The Kite Runner*, de Khaled Hosseini, a remporté un immense succès. Après sa publication en mai 2003, il est devenu un best-seller de New York Times et il était aussi applaudi par la critique et le public. Hosseini situe la trame de ce roman dans les villes urbaines ; l'intrigue démarre à Kabul, la capitale d'Afghanistan et elle termine à San Francisco aux États-Unis.



© Nancy, Chicago Now

Hosseini a marqué la vie emblématique des enfants d'Afghanistan. Il s'est attaqué aux véritables problèmes qui prennent une dimension internationale. Les trois thèmes communs de cette œuvre sont l'amitié, la loyauté et la rédemption. Hosseini a aussi écrit deux autres livres, *A Thousand Splendid Suns* en 2007 et *And The Mountains Echoed* en 2013. Certes, tous les livres de Hosseini sont couronnés de succès, mais *The Kite Runner* est de loin le meilleur des trois.

Le récit s'organise autour de personnages simples et humbles aux sentiments subtils qui ne sont pas facilement compris. Amir, le narrateur de l'histoire, est le fils d'un homme d'affaires qui est très riche et respecté. L'intrigue a commencé en décembre 2001 avec un ton sérieux et sombre où Amir se souvient d'événements malheureux qui se sont passés il y a 26 ans.

Quand Amir était jeune, il avait un ami très loyal qui s'appelait Hassan. Leurs vies étaient normales jusqu'à ce qu'un jour où tout change soudainement. Ci-après le ton du roman est devenu plus violent. Hassan a été une victime d'un viol à propos duquel Amir ne fait rien pour le protéger des voyous. Après ce moment-là, Amir a commencé le voyage pour se racheter pour le péché duquel il se sentait coupable. Près du dénouement, Amir a découvert une vérité quant à Hassan ; cette reconnaissance l'évoque à faire une grande faveur pour le fils de Hassan, Sohrab.

D'un œil critique, ce livre paraît extrêmement puissant ; il a provoqué des émotions de toute sorte. J'ai beaucoup apprécié cette œuvre pour des raisons variées. À certains moments, l'intrigue a fait sourire le lecteur, tandis qu'à d'autres moments le lecteur a été contraint à pleurer. Pour mettre en perspective, Hosseini a utilisé un style unique ; il a mis en œuvre des mots et quelques phrases authentiques dans la langue originale des personnages. De plus, ce livre m'a fait comprendre que malgré la différence de la nationalité, de la religion, ou de la race entre les gens, tout le monde subit des luttes similaires. En cette occasion, Amir se sentait coupable pour ce qu'il avait fait, quand il s'était rendu compte, il essayait de se racheter pour son péché ; chaque personne rencontre la même lutte dans un point de sa vie. Hosseini a aussi employé une technique où il a écrit du point de vue d'Amir. Cette technique a aidé le lecteur à bien comprendre la nature et les actions suivantes du personnage. En somme, *The Kite Runner* est recommandé fortement pour tous lecteurs qui veulent explorer une histoire aux thèmes variés.

Ogai Sadiq

# Resurrection

## Un critique d'un livre



Leo Tolstoï est un auteur russe célèbre, qui nous a donné des œuvres comme Anna Karenina et Guerre et Paix; reconnu largement comme deux œuvres remarquables de fiction réaliste. Resurrection est le dernier roman écrit par Tolstoï, suite au réveil spirituel et moral. Le roman, qui a été publié en 1899, se base sur les frustrations de l'écrivain concernant les lois créées par l'homme et l'inégalité résultant dans la société. En dépit de son succès initial, Resurrection est devenu un œuvre délaissé par rapport aux autres romans de Tolstoï.

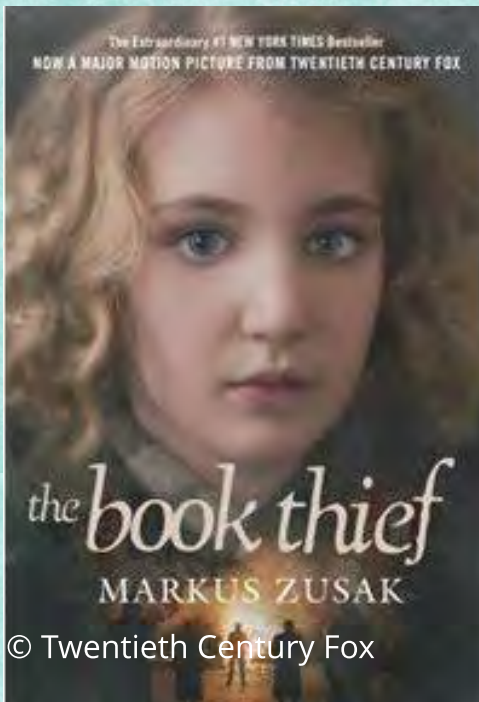
Dans Resurrection, Tolstoï raconte la quête de rédemption de Dmitri Nekhlyudov. Quand Nekhlyudov, le protagoniste, vivait avec ses tantes, il a séduit leur domestique Katyusha et l'a rendue enceinte. Plusieurs années plus tard, quand il est appelé à faire partie du jury, il rencontre Katyusha. Elle est en procès pour le meurtre et la prostitution. Elle est reconnue coupable et exilée aux travaux forcés en Sibérie. Dans un essai de se débarrasser de la culpabilité pour les actions de sa jeunesse, Nekhlyudov abandonne sa vie aristocratique et sa richesse et suit Katyusha en Sibérie pour se faire pardonner.

Tolstoï peint un tableau brutalement honnête du panorama social en Russie à cette époque. Ceci est réalisé par les pensées et les illuminations très explicitement déclarées de Nekhlyudov. Pour transmettre ses messages philosophiques voulus, Tolstoï a écrit dans un style qui est très moralisateur où il y a des personnages unidimensionnels et de manque du développement de l'intrigue.

Ce n'est pas une histoire qui amène le lecteur au bord du siège avec l'anticipation ni soutient son intérêt de la première à la dernière ligne. Cependant, il laisse une forte empreinte sur le lecteur. L'honnêteté de Nekhlyudov est rafraîchissante. Parfois, on peut se sentir agressé par des accusations et des prédications du protagoniste. C'est un ouvrage qui nous honte avec des questions. Resurrection est un livre très dense, mais il vaut la peine d'être lu.

Yalini Kanagendran

# Critique d'un Livre : The Book Thief



Markus Zusak est un écrivain australien qui a publié cinq romans. Son dernier roman, *The Book Thief*, publié en 2005, l'a établi comme auteur de succès. À date, ce roman a été traduit en plus de quarante langues. De plus, ce roman a été sur la liste de *New York Times Bestsellers* pendant 375 semaines et elle y est encore après plus de huit ans. Cette œuvre a remporté plusieurs prix incluant des prix littéraires et des prix de *Readers Choice*. En 2013, *The Book Thief* a même été adapté en film.

Au long de cette fiction-historique, l'auteur situe la trame du roman dans le village de Mulching en Allemagne durant la Deuxième Guerre mondiale. Cette œuvre raconte l'histoire d'une jeune fille, Liesel Meminger. Le tout débute après la mort de son frère. À son enterrement, Liesel prend le livre du fossoyeur abandonné à terre; c'est son premier vol. Par après, Liesel se fait porter chez les Hubermans, ses parents adoptifs. Hans Hubermann lui apprend à lire et ils forment une relation spéciale. Passionnée, Liesel continue à voler des livres chez la femme du maire et d'un autodafé allemand. Durant ce temps, sa nouvelle famille aide à cacher un homme juif. Liesel utilise les mots et la lecture pour se réfugier de la réalité ardue qui l'entoure. L'écrivain fait ressortir la vie réelle des villageois durant ces années tragiques.

Ce récit soutient l'intérêt du lecteur de la première à la dernière ligne. L'histoire et l'intrigue sont très captivantes. C'est l'un des romans rares qui donne un aperçu de la vie des non-Juifs durant la Deuxième Guerre mondiale. Pour continuer, ce livre a une narration tout à fait différente. Le roman est raconté par « la mort », un personnage qui est témoin de tout ce que la vie offre et qui vient lorsque la vie est enlevée. L'auteur brosse un tableau réel de la beauté et des tragédies de la vie et il nous mène à apprécier les simplicités de la vie. De plus, cet ouvrage a plusieurs personnages attachants. On apprend à connaître Liesel, une fille brave qui suscite de la sympathie à cause de sa vie dure. Ensuite, on apprend à connaître Hans, un homme avec un cœur en or qui rayonne d'affection. Puis, le personnage de Rudy, l'ami de Liesel, un petit blond qui nous rappelle le bonheur et l'innocence et fait fondre le cœur du lecteur. Enfin, ce roman pique même aux questions qui nous hantent. Comment la vie peut-elle être si glorieuse et hideuse? Cette histoire laisse une forte empreinte et plaira à un public qui aime une histoire attachante et touchante. Ce roman vaut vraiment la peine d'être lu!

Ellie Nahls

# Critique d'un livre : Water for Elephants

N'avez-vous jamais pensé que votre vie pourrait se bouleverser en quelques secondes ? Eh bon, revenez en arrière de 60 ans, à l'époque de la grande dépression aux États-Unis où la prohibition était en cours et les rues de l'Amérique ont été laissées incolores. À l'âge de vingt-trois ans Jacob Jankowski, qui est si proche de son diplôme universitaire, a été frappé par la tragédie. Incapable de la surmonter, une nuit le jeune garçon se trouve dans une forêt, sautant sur le premier train de marchandises qui passe. Il est loin de savoir que sa vie est sur le point de changer pour toujours puisqu'il entre dans le sombre et l'obscur monde d'un cirque. Publié en 2006, l'écrivaine canadienne, Sara Gruen a écrit un chef-d'œuvre digne d'attention que l'on appelle, Water for elephants.

Cette œuvre se présente sous la forme d'une fresque historique, sans manquer un brin d'excitation et rebondissement. Ce livre nous séduit par la beauté de son style. En particulier, j'apprécie vraiment la façon dont Gruen a organisé et formaté le roman. Chaque chapitre est écrit en perspective de Jankowski à l'âge de 23 ou à l'âge de 90, quand il vivait dans une maison de retraite. Ce contraste ajoute un élément pédagogique à l'œuvre, car c'est

une histoire sur l'avènement de l'âge adulte et aussi le vieillissement et la maturation. Ainsi, le roman est un trésor qui sera passé génération à génération.

De plus, le livre se concentre autour des personnages intrigants qui nous montrent la réalité des conditions de cirque durant les années 1930s. La réalité de la manière dont les travailleurs ont été traités m'a choqué. Vous tombez amoureux de chaque personnage y compris les clowns,

marginaux, phénomènes et escrocs. Non seulement le livre montre la réalité des personnages, mais il tire aussi le cœur des lecteurs quand nous apprenons à propos de l'abus des animaux. Néanmoins, il est nécessaire de montrer la réalité, ne serait-ce qu'il n'est pas agréable à lire.

Dans l'ensemble, Sara Gruen a fait un bon travail a montré ce qui s'est passé derrière les coulisses et l'extravagance du cirque durant cette époque. Ce roman fantaisiste est sûr d'attirer votre attention et vous laisse en voulant plus ! À lire absolument !

Erika Laanvere



© Johnson, Kathrine

# Gagnante du marathon stupéfié tout le monde, ... et elle-même

Ingénieur Sally Runalot, vingt-sept ans, est la gagnante surprise du marathon de Fouville de samedi dernier.

Traversant la ligne d'arrivée avec un air d'accomplissement, elle ne savait pas, cependant, à cet instant-là qu'elle était la vainqueur. Quelle était la confusion ? Le hic était qu'elle n'avait pas eu l'intention de courir un marathon !! Runalot a raconté à la Gazette, qu'espérant courir un marathon, un de ces jours, elle avait décidé d'amorcer sa carrière de course à pied par un *demi-marathon*. Par conséquent, lors de son inscription à la compétition, elle a choisi le demi-marathon, au lieu du marathon complet.

Le jour de l'événement venu, les participants au demi-marathon ont démarré leur course avant



ceux du marathon comme le veut la coutume. Lorsque le pistolet a donné le départ, elle a pris la route. En bonne forme et bien préparée, notre coureuse avançait rapidement. Si rapidement, en fait, qu'en jetant un coup d'œil à sa montre, elle a découvert qu'elle avait dépassé, et de beaucoup, le temps qu'elle s'était fixée pour terminer l'épreuve. Qu'est ce qui s'est passé ?

Il s'avère que Runalot s'était perdue en route. Elle était si concentrée qu'elle a manqué l'embranchement pour le *demi-marathon*. À son insu, elle a suivi donc le tracé du *marathon*. Sans autre coureur autour d'elle, Runalot a commencé à soupçonner qu'elle avait fait une erreur, un fait vite confirmé par un officier de course. Or, malgré sa méprise, les officiers lui ont permis de continuer sur la route du marathon. Sans surprise, Runalot a complété la course avant les inscrits au marathon, qui avaient débuté après elle. Quelle confusion, cependant, après l'arrivée du premier « véritable marathonien » : Runalot avait parcouru la distance en un meilleur temps ! Elle avait gagné le marathon !

Sonja Markez

# Ce film de sucre

## Le compte rendu critique

« That Sugar Film » est un documentaire participatif au sujet du rôle du sucre dans la société contemporaine. Le film est sorti sur les écrans en 2015 et il s'agit de l'acteur et réalisateur australien Damon Gameau qui s'offre lui-même comme cobaye d'une expérience de soixante jours. Le but du projet est d'imiter la consommation quotidienne du sucre d'un Australien typique et d'en observer les conséquences. En chemin, le metteur en scène tente d'instruire les spectateurs sur les dangers de cette poudre blanche. Comme il dit : « le film raconte la vérité amère du sucre ». Le ton et style du film s'apparentent à ceux d'un autre documentaire fameux : « Super Size Me » de 2004 par Morgan Spurlock. « That Sugar Film » a été nommé deux fois dans différents festivals de film et a remporté le prix du meilleur documentaire de long-métrage attribué par l'institut de film australien.

Moitié docudrame, moitié documentaire de comédie, l'histoire combine une présentation de la recherche dans ce domaine et un récit personnel. Cette œuvre s'organise autour de notre protagoniste, un acteur australien devenu réalisateur. D'habitude, il ne mange pas de sucre, mais, sur le point de devenir père, il veut explorer les répercussions de notre obsession non intentionnelle avec le sucre, le vrai personnage principal de ce film. En particulier, il s'intéresse au saccharose caché dans notre nourriture de chaque jour. Il postule que cette substance blanche, angélique, et apparemment inoffensive, est



responsable d'un nombre important de nos problèmes pour la santé d'aujourd'hui. Il échafaude alors une expérience non scientifique : pendant deux mois, il mangera chaque jour la même quantité de sucre qu'un Australien moyen. C'est quarante-deux petites cuillères. Mais il doit le faire sans ingérer de nourriture que l'on qualifie de malbouffe : pas de pâtisseries, pas de crème glacée, pas de chocolat, pas de bonbons etc. C'est-à-dire : pas de la confiserie. Il mangera seulement de la nourriture que l'on perçoit comme saine comme le yoghourt, les barres de céréales, et du jus de fruit. La narration se termine par les résultats de son essai.

Personnellement, je trouve que le film est très informatif et très captivant. Il soutient l'intérêt du spectateur de la



première à la dernière image. Le film pose des questions qui forcent notre interrogation et l'examen de notre relation avec les denrées alimentaires saccharines.

Quelques scènes laissent une forte empreinte sur le spectateur. Par exemple, sur le thème de boissons gazeuses sucrées, le cinéaste nous amène dans le Kentucky, où la consommation de Mountain Dew par personne est la plus importante dans le monde. Mountain Dew est la plus sucrée et la plus caféinée des boissons effervescentes.

Nous y rencontrons un jeune homme qui suscite de la pitié. Il boit du Mountain Dew chaque jour depuis son enfance et il admet les dégâts que cette boisson envenimée a fait à sa bouche. Si l'image insoutenable de ses dents pourries n'est pas suffisante pour vous rebuter de ces boissons caustiques, peut-être le fait qu'il doit avoir toutes ses dents extraites et remplacées par des dentiers, à l'âge tendre de dix-huit ans, vous convaincra. Pour moi le moment le plus marquant et indélébile était ses paroles dernières après l'extraction tentée : il aime le Mountain Dew et il continuera à en boire ...



En conclusion, à mon avis, ce film est très éducatif et s'accorde avec les autres opinions courantes dans ce domaine d'investigation. Les statistiques scientifiques de la recherche, les parodies illustratives, et les anecdotes entrelacées travaillent de concert pour présenter un argument fort contre le sucre. Certainement, ce film ne se substitue pas à un test sérieux. Mais, il s'appuie sur des données scientifiques et il présente les conclusions de l'expérience d'une manière persuasive et astucieuse. Si

vous vous sentez concerné par votre santé ou celle de vos enfants, ma recommandation finale est d'aller voir ce film. Et si vous ne vous inquiétez pas encore de la quantité de sucre dans votre alimentation, ce film peut changer votre perception à ce sujet. À voir absolument !

Sonja Markez

# *Intouchables*



© Champardennaisaxonais

Sorti en France le 2 novembre 2001, le film a remporté un immense succès et a aussi reçu beaucoup de reconnaissance par les critiques ainsi que plusieurs nominations et prix mondiaux. Les réalisateurs du film, Eric Toledano et Olivier Nakache posent un regard attendrissant qui fond les cœurs à travers le monde.

*Intouchables* dépeint l'histoire de Philippe, un tétraplégique riche, qui vit dans une demeure luxueuse à Paris. Après qu'un accident de parapente a changé sa vie, Philippe prend un grand risque en embauchant un aidant unique de tous les autres : Driss. Driss ne démontre aucun intérêt au poste; cependant, il décide de l'accepter. L'histoire montre une forte amitié qui survit tous les défis et les moments heureux de la vie.

Le scénario du film est basé sur l'histoire réelle de Phillip Pozzo di Borgo, un homme d'affaires en France et son assistant, Abdel Sellou. L'inspiration du film français est le roman: *Le Seconde Souffle* (2001), une biographie de sa vie et *À la vie, à la mort* un documentaire qui a été publié en 2003. Le scénario intrigue tous, car l'histoire dépeint les vrais événements et relations qui nous permettent de nous identifier avec les personnages. Le genre du film est un drame; pourtant, il inclut beaucoup d'éléments d'une comédie. Cette combinaison est efficace parce qu'il montre les éléments sérieux, sans oublier les aspects réconfortants et légers.

Ce film raconte la vie de deux personnages audacieux et opposants, Philippe et Driss. Philippe vient d'une communauté riche avec un statut socio-économique élevé. Le jeune Driss a enduré une vie pauvre dans une communauté vulgaire avant de devenir l'aidant. La relation entre les deux est inspirante et laisse une forte empreinte sur le spectateur. Philippe présente à Driss de nouvelles expériences et occasions qui améliorent sa vie, par exemple, Philippe lui introduit de différents aspects culturels, en particulier, la peinture. Cependant, Driss influence Philippe d'une manière complètement différente. Driss est le seul assistant qui ne traite pas Philippe d'une manière différente à cause de son infirmité. Driss expose à Philippe une vie insouciant et amusante. Par exemple, Driss influence Philippe de prendre un rendez-vous avec la femme qu'il aime. L'authenticité de leur amitié précieuse nous inspire et touche.

Les acteurs dans le film sont talentueux et fidèles à leurs personnages. Driss est joué par Omar Sy. Dans une entrevue, les réalisateurs disent qu'ils l'ont choisi parce qu'il avait grandi dans des conditions similaires que Driss. De plus, les choix des réalisateurs sont intéressants, car Omar Sy a peu d'expérience, néanmoins, François Cluzet, qui joue le rôle de Philippe, a plus d'expérience dans l'industrie en France. Omar et François jouent leurs rôles et continuent de susciter la curiosité.

Les aspects techniques du film me satisfont. Honnêtement, je ne pense pas qu'ils sont quelque chose de magnifique. Au début, la scène où Philippe et Driss conduisent et fuient la police m'intéresse parce qu'après, il y a un retour en arrière jusqu'à la fin du film. Mais peut-être, la simplicité rend le film plus réel. De plus, je pense qu'ils ont fait un bon travail avec les costumes. J'ai remarqué qu'au début, Driss porte des vêtements simples et usés. Durant le film, sa mode devient plus sophistiquée; ceci pourrait représenter le développement du caractère. En ce qui concerne les images, le film est réalisé dans un décor spectaculaire. Particulièrement, le décor de la demeure de Philippe est vraiment élégant et nous donne une idée de sa richesse.

Sans aucun doute, l'aspect qui nous touche le plus est les moraux du film. Les messages incluent les idées que vous devez avoir espoir, remarquer toutes les possibilités et l'effet de l'amitié. J'espère que nous pourrions reconnaître qu'on a tous le pouvoir de faire n'importe quoi avec nos vies et nous devrions profiter de ce privilège.

En conclusion, ce film est un chef d'œuvre pour tous les âges. Intouchables est un film qui vous permet de relier avec les personnages et dépeint les messages que vous pouvez appliquer à la vie. J'ai hâte de voir un autre film par ces réalisateurs créatifs et acteurs convaincants. À voir absolument, il changera votre point de vue de la vie.

*"Intouchables-un film inspirant garanti de vous faire rire, sourire et applaudir. "*  
*-New York Times*

Erika Laanvere



L'âge des dinosaures

est-il revenu ?

La semaine passée, une famille est allée visiter un parc fameux pour ses statues de dinosaures. Caroline Beaufort, une collectionneuse de figurines de dinosaures, a décidé de passer son anniversaire au parc avec ses enfants et son mari. La famille avait erré pendant une heure autour du parc quand ils se sont rendus en face de la statue du tyrannosaure menaçant. Son dinosaure préféré, Caroline voulait une photo avec le tyrannosaure et ses deux enfants. Son mari s'est positionné pour prendre la photo et il a commencé à décompter : « un, deux, trois.... »

Soudainement, le tyrannosaure est revenu à la vie en laissant échapper un grondement féroce. Au moment que Caroline et ses enfants se sont éclatés en cours, son mari a pris la photo en capturant l'effroi de sa famille. Les employés du parc ont expliqué à la famille que le tyrannosaure est la seule statue dans le parc qui fait du bruit, car il est le dinosaure le plus populaire. Il est un fait bien connu que le tyrannosaure gronde de temps en temps, mais c'est évident que Caroline et sa famille n'étaient pas au courant de ceci. Cependant, Caroline a passé un anniversaire dont elle se souviendra pour toujours. Elle dit maintenant que cette photo rappelle que les dinosaures pourraient revenir à la vie, même s'ils sont morts depuis des centaines d'années.

Ashley Lamoureux

36 La Pertinence

# Une femme prend un voleur pour son fils



© David, Grim. Flickr

Le 14 mai 2016, Marie-Anne Gagnon, enseignante à la ville de Beacon Hills, et sa famille dormaient paisiblement chez eux. Tout à coup, vers minuit, elle s'est réveillée à cause du bruit qui provenait de l'étage principal. Elle est sortie de sa chambre en cherchant d'où venait le bruit. En marchant dans le couloir sombre, elle a entendu d'autres sons. Sachant que ses fils font parfois des nuits blanches à jouer aux jeux vidéo, elle se dirigea en bas pour aller voir ce qui se passait. En descendant les marches, Marie-Anne a aperçu la silhouette d'un jeune garçon dans la cuisine. « Que fais-tu encore debout chéri? » je lui ai demandé » a-t-elle expliqué. Le garçon s'est figé et n'a pas répondu. « Va te coucher Charles, » a insisté la femme, à moitié endormie, en croyant qu'elle parlait à son fils. « Je ne suis pas fatigué maman » la voix a osé répondre. Marie-Anne a crié par étonnement, car ce n'était pas la voix de son fils, mais celle d'un étranger. Le voleur maintenant effrayé d'être attrapé, a couru vers la porte et s'est précipité des lieux. Mme Gagnon a appelé la police tout de suite et heureusement rien ne fut volé.

La maman quotidienne est devenue une héroïne ; le fait de réprimander son « fils » a sauvé sa famille d'un vol. Ce samedi soir fut probablement la première et la dernière fois que son fils fut heureux que sa mère l'ait grondé!

Ellie Nahls

37 La Pertinence



# Remuer le ciel et la terre

## ET LA LUNE?

Ce matin, les grues étiquetées avec des logos de NASA (l'Administration nationale de l'aéronautique et de l'espace) ont été vues fonctionnant sur la lune. La première observation des grues a été constatée par un pilote canadien; Matthew Anderson à environ 10h30 HNE. Il pilotait un avion West Jet de Vancouver à Tokyo, quand il a failli heurter la grue près de Kodiak Station qui se trouve sur la côte d'Alaska. Les badauds ont dit que les grues semblaient transporter la lune.

Les porte-paroles de NASA ont refusé de commenter la situation quand ils ont été contactés pour une entrevue avec Le petit parisien. Ils ont cité des problèmes de sécurité comme raison pour ce refus de l'information cruciale.

En ce moment, une coalition de 26 pays dirigée par la Russie qui s'appelle Arrêtez les États demande des mesures politiques contre les États Unis suite à cette translocation secrète de la lune. La coalition exige l'arrêt immédiat de cette opération. Vladimir Putin, président de la Russie accuse NASA et le gouvernement américain du détournement secret d'une ressource mondiale commuë masqué comme opération de défense. Les membres de la coalition indiquent que les États-Unis sont devenus trop cupides. Le président iranien Hassan Rouhani, un autre membre fondateur de la coalition Arrêtez les États a suggéré que le gouvernement américain cache la lune dans un laboratoire secret à Alaska pour empêcher l'Iran de se joindre à la course à l'espace.

Yalini Kanagendran

# *Les jeans Denim X Café*



© 2016 AEO management co.



© 2016 AEO management co.

Combien de jeans utilisez-vous dans votre vie? Beaucoup! Maintenant, vous pouvez utiliser vos jeans et vous sentir mieux au sujet de votre impact sur l'environnement. American Eagle vous apporte des jeans et shorts fabriqués avec du marc de café recyclé. Ces nouveaux jeans sont disponibles en toutes sortes de couleurs commençant du bleu pâle délavé à un denim noir foncé. Par ailleurs, ce produit vient dans une variété de formes pour convenir à tous, des shorts de style taille haute, des jeggings, des jeans évasés, des jeans bottillons et d'autres. Les jeans Denim x Café sont disponibles pour les femmes et le produit se vend également pour les hommes sous le nom de Denim Flex Café. De plus, grâce aux propriétés du marc de café, ces jeans révolutionnaires vous protègent des rayons de soleil UV et absorbent les odeurs, donc, ils nécessitent moins de lavage. Qu'est-ce que vous attendez? Ces jeans vous permettent d'avoir plus d'usage et moins de lavage. Même Hilary Duff et Vanessa Hudgens adorent ses jeans. Achetez votre propre paire; ils sont en solde maintenant! Les prix débutent à 29.25\$ et vont jusqu'à 65.03\$. Avec les jeans Denim X Café, vous pourrez vous habiller en style et vous occuper de la planète en un seul achat!

Ellie Nahls

Votre raison d'être est la couronne pour la reine de bal de promo, un honneur désigné pour la fille la plus populaire. En vous promenant dans les couloirs, vous voulez que toutes les filles vous regardent fixement avec de l'étonnement dans leurs yeux. Comment ne peuvent-elles pas quand vous exsudez l'air *cool*?

« Que dois-je faire pour devenir cette fille? » demandez-vous. Nous vous présentons la réponse : *Déchique*. Rien n'épelle *cool* mieux qu'un jean parfaitement délavé. Notre invention est une brosse à double face qui vous permet de délavé vos propres jeans comme vous désirez, avec une face de papier abrasif et une autre face de lames de rasoir. Avec des faces de brosses interchangeables qui viennent dans une variété de formes et de tailles, *Déchique* est l'outil pour les filles qui rêvent d'être chic.

Notre invention vous offre le choix et la commodité. *Déchique* est aussi petit que votre téléphone portable. Jetez *Déchique* dans votre sac à main et l'emprenez partout avec vous, afin de toujours être armée pour les urgences de la mode. Vous n'aurez jamais besoin de vous satisfaire avec des jeans au magasin qui ont trop ou pas assez de trous, et dans tous les mauvais endroits. Utilisez le papier abrasif pour créer les déchirures subtiles ou le rasoir pour une apparence plus osée. Portez les jeans délavés dans toutes les couleurs de l'arc-en-ciel.

Achetez *Déchique* à l'une de nos boutiques pour seulement 259,99\$. Un investissement minuscule pour votre futur règne.

Yalini Kanagendran



# Déchique



# Références des images

Page	Description de l'image	La source:
1	La maison	<a href="http://www.canadafacts.org/images/money-house.jpg">http://www.canadafacts.org/images/money-house.jpg</a>
2	La femme	<a href="http://digitalmediadallas.com/wp-content/uploads/2011/11/edy-cartoon-business-woman-suit.png">http://digitalmediadallas.com/wp-content/uploads/2011/11/edy-cartoon-business-woman-suit.png</a>
2	La plume	<a href="http://vignette2.wikia.nocookie.net/harrypotter/images/d/d0/Quill-lrg.png/revision/latest?cb=2012111222214">http://vignette2.wikia.nocookie.net/harrypotter/images/d/d0/Quill-lrg.png/revision/latest?cb=2012111222214</a>
2	Les fleurs	<a href="http://pcwallart.com/lilac-flower-bouquet-wallpaper-4.html">http://pcwallart.com/lilac-flower-bouquet-wallpaper-4.html</a>
2	La plume	<a href="https://openclipart.org/image/2400px/svg_to_png/192993/famale-computer-silhouette.png">https://openclipart.org/image/2400px/svg_to_png/192993/famale-computer-silhouette.png</a>
4	Le globe	<a href="http://media.zuza.com/8/8/880c8c3f-f0be-43c9-bf0d-19e90561b620/Globe_CanadianMoney_c622a__Gallery.jpg">http://media.zuza.com/8/8/880c8c3f-f0be-43c9-bf0d-19e90561b620/Globe_CanadianMoney_c622a__Gallery.jpg</a>
5	La silhouette	<a href="https://openclipart.org/image/2400px/svg_to_png/192993/famale-computer-silhouette.png">https://openclipart.org/image/2400px/svg_to_png/192993/famale-computer-silhouette.png</a>
6	La lettre	<a href="http://images.clipartpanda.com/letter-clipart-letter-clipart-300x240.png">http://images.clipartpanda.com/letter-clipart-letter-clipart-300x240.png</a>
7	La musulmane	<a href="http://indy100.independent.co.uk/image/25946-b2bfup.JPG">http://indy100.independent.co.uk/image/25946-b2bfup.JPG</a>
8	Le marteau	<a href="https://www.flickr.com/photos/bethcortez-neavel/20699620022">https://www.flickr.com/photos/bethcortez-neavel/20699620022</a>
9	La clôture	<a href="https://www.flickr.com/photos/bethcortez-neavel/20699620022">https://www.flickr.com/photos/bethcortez-neavel/20699620022</a>
10	Fil barbelé	<a href="https://www.flickr.com/photos/nachtheuel/421319148">https://www.flickr.com/photos/nachtheuel/421319148</a>
11	Fil barbelé	<a href="http://media.zuza.com/8/8/880c8c3f-f0be-43c9-bf0d-19e90561b620/Globe_CanadianMoney_c622a__Gallery.jpg">http://media.zuza.com/8/8/880c8c3f-f0be-43c9-bf0d-19e90561b620/Globe_CanadianMoney_c622a__Gallery.jpg</a>
12	D. Trump	<a href="https://plus.google.com/u/0/+DonaldJTrumpforPresident">https://plus.google.com/u/0/+DonaldJTrumpforPresident</a>
12	Le globe	<a href="http://www.normsconference.com/wp-content/uploads/2013/12/Finances-Organised.jpg">http://www.normsconference.com/wp-content/uploads/2013/12/Finances-Organised.jpg</a>
13	La terre	<a href="http://footage.framepool.com/en/shot/263085869-supply-share-us-dollar-globe-object">http://footage.framepool.com/en/shot/263085869-supply-share-us-dollar-globe-object</a>
17	\$	<a href="http://hsnewsbeat.uw.edu/sites/default/files/health%20care%20costs%20476899351%20sized.jpg">http://hsnewsbeat.uw.edu/sites/default/files/health%20care%20costs%20476899351%20sized.jpg</a>
18	Les pilules	<a href="http://www.thedailysheep.com/wp-content/uploads/2014/03/PHARMA-PRICE.jpg">http://www.thedailysheep.com/wp-content/uploads/2014/03/PHARMA-PRICE.jpg</a>
19	L'ombre	<a href="http://omega-rms.com/blog/wp-content/uploads/2014/01/Medical-Bills-3.jpg">http://omega-rms.com/blog/wp-content/uploads/2014/01/Medical-Bills-3.jpg</a>
20	Le chapeau	<a href="http://blog.timesunion.com/kristi/files/2016/06/graduation-cap-diploma-and-money.jpg">http://blog.timesunion.com/kristi/files/2016/06/graduation-cap-diploma-and-money.jpg</a>
23	Les Enfants	<a href="http://toysonlinemart.com/wp-content/uploads/2012/07/o-KIDS-ART-facebook.jpg">http://toysonlinemart.com/wp-content/uploads/2012/07/o-KIDS-ART-facebook.jpg</a>

Page	Description de l'image	La source:
25	La Tarte	<a href="http://image.slidesharecdn.com/01thehowofhappiness-120123214225-phpapp01/95/01-the-how-of-happiness-1-728.jpg?cb=1327355797">http://image.slidesharecdn.com/01thehowofhappiness-120123214225-phpapp01/95/01-the-how-of-happiness-1-728.jpg?cb=1327355797</a>
26	The Kite Runner	the-kite-runner-bxv.tumblr.com
27	L'auteur	<a href="http://www.chicagonow.com/all-shapes-sizes/2014/10/profiles-in-beauty-khaled-hosseini/">http://www.chicagonow.com/all-shapes-sizes/2014/10/profiles-in-beauty-khaled-hosseini/</a>
29	La femme	<a href="http://www.runselfierepeat.com/blog/the-nyc-marathon-the-best-race-of-my-life">http://www.runselfierepeat.com/blog/the-nyc-marathon-the-best-race-of-my-life</a> =0
32	L'homme	<a href="http://resizing.flixster.com/3CWu7b_ZiSXpT7Z1i0UNR0RKU4I=/800x1186/v1.bTsxMTE5MTMzNDtqOzE3MTA4OzIwNDg7Mjc2NDs0MDk2">http://resizing.flixster.com/3CWu7b_ZiSXpT7Z1i0UNR0RKU4I=/800x1186/v1.bTsxMTE5MTMzNDtqOzE3MTA4OzIwNDg7Mjc2NDs0MDk2</a>
33	Le Mountain Dew	<a href="http://s3.amazonaws.com/sugarstacks/mt Dew.jpg">http://s3.amazonaws.com/sugarstacks/mt Dew.jpg</a>
34	Intouchables	<a href="http://www.rogerebert.com/reviews/the-intouchables-2012">http://www.rogerebert.com/reviews/the-intouchables-2012</a>

## Bibliographies

AEO Denim X Café Hi-Rise Jegging. 2016. AEO management co., Californie. American Eagle Outfitters. En ligne. Page consultée le 19 juillet 2016.

Champardennaisaxonais. Digital image. *Flickr*. 09 Nov. 2011. En ligne. Page consultée le 18 juillet 2016.

Cortez-Neavel, Beth. *Courtroom One Gavel*. Digital image. *Flickr*. 19 Aug. 2015. En ligne. Page consultée le 19 juillet 2016.

Denim X Cafe Hi-Rise Shortie. 2016. © 2016 AEO management co., Californie. American Eagle Outfitters. En ligne. Page consultée le 19 juillet 2016.

Freaktography. Toronto Skyline 2014. Digital image. *Flickr*. 25 Aug. 2014. En ligne. Page consultée le 19 juillet 2016.

Grim, David. Victorian Vernacular Isn't Always Pretty, 2016. Pittsburgh. *Flickr*. En ligne. Page consultée le 19 juillet 2016.

Immigration et citoyenneté. #Bienvenueauxréfugiés : Photos de voyage. <http://www.cic.gc.ca/francais/refugiés/bienvenue/photos.asp>  
Johnson, Kathrine. *Ansar Shrine Circus*. Digital image. *Flickr*. 28 Oct. 2007. En ligne. Page consultée le 18 juillet 2016.

Müller, Matthias. *Prison*. Digital image. *Flickr*. 13 Mar. 2007. En ligne. Page consultée le 18 juillet 2016.

Type de prise en charge. Photographe. *ici radio-canada*. ici radio-canada, 2 mars 2016. En ligne. 17 juillet 2016.

### Les Articles :

Fédération canadienne des étudiantes et étudiant . 2013. Emplois étudiants : l'érosion de réussite académique. En ligne. Page consultée le 19 juillet 2016.

Emond P., Etienne, Le Devoir, *Des établissements qui changent les choses*, 7 mai 2016,  
<http://www.ledevoir.com/societe/education/469949/cpe-des-etablissements-qui-changent-les-choses>.

Gruen, Sara. *Water for Elephants: A Novel*. Chapel Hill, NC: Algonquin, 2006. Imprimé.

*The Book Thief*, Oct. 15 2015. Twentieth Century Fox Film Corporation, New York. Random House Children's Books, Imprimé.

*Intouchables*. Dir. Oliver Nakache et Éric Tolerdano. 2011.



# LA PERTINENCE

juillet 2016

*La Pertinence est un magazine hebdomadaire d'information générale qui s'intéresse à des sujets qui concernent tous les adultes canadiens – des plus jeunes aux plus âgés. Il résume l'actualité du moment et comprend des articles relatifs à la vie politique de notre pays, à la culture et à la science.*

Université de Waterloo  
FR 351 : Groupe 1  
Département d'études françaises

